

## Traditional Photo Paper

Handling instructions – additional information

Instructions relatives à la manipulation du papier – Informations supplémentaires

Istruzioni per l'utilizzo dei supporti – Ulteriori informazioni

Gebrauchsanleitung – Zusätzliche Hinweise

Instructies voor papierbeheer – aanvullende informatie

Instrucciones de manejo – información adicional

Instruções de Utilização – informações adicionais

Table 1: Supported printers and recommended settings

Models / Driver version	Inks	Print driver settings for highest quality output <sup>1</sup>										Paper loading <sup>2</sup>						
		UltraChrome K3	UltraChrome K3 Vivid Magenta Technology	UltraChrome HDR	Premium Glossy Photo Paper	Premium Glossy Photo Paper 250	Premium Glossy	Print quality (resolution dpi / MicroWeave setting)	High speed	Platen gap	Margin top & bottom <sup>3</sup>	Black	Paper feed adjustment	ICC Profile available*	Sheet	Manual front	Manual rear feed slot	Maximum sheet count recommended in paper tray
Traditional Photo Paper: Cut Sheet																		
Epson Stylus Photo R2400	5.52	X			X		Photo RPM	Deselect	Auto	N/A	Photo	N/A	X	X				1
Epson Stylus Photo R2880	6.60		X			X	Level 4: 1440x720 On	Deselect	Auto	N/A	Photo	N/A	X	X				1
Epson Stylus Pro 3800	5.51	X			X		1440	Deselect	Auto	N/A	Photo	0	X			X		N/A
Epson Stylus Pro 4800	5.55	X				X	1440	Deselect	Auto	N/A	Photo	0	X			X		N/A
Epson Stylus Pro 4880	6.52		X			X	Level 4: 1440x720 On	Deselect	Auto	N/A	Photo	0	X			X		N/A
Epson Stylus Pro 4900	6.70			X		X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Auto	N/A	Photo	0	X		X			N/A
Epson Stylus Pro 7800	5.54	X				X	1440	Deselect	Auto	N/A	Photo	5	X	X				N/A
Epson Stylus Pro 7880	6.52		X			X	Level 4: 1440x720 On	Deselect	Auto	N/A	Photo	5	X	X				N/A
Epson Stylus Pro 7900	6.50			X		X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Auto	N/A	Photo	-5	X	X				N/A
Epson Stylus Pro 9800	5.54	X				X	1440	Deselect	Auto	N/A	Photo	5	X	X				N/A
Epson Stylus Pro 9880	6.52		X			X	Level 4: 1440x720 On	Deselect	Auto	N/A	Photo	5	X	X				N/A
Epson Stylus Pro 9900	6.50			X		X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Auto	N/A	Photo	-5	X	X				N/A
Epson Stylus Pro 11880	6.50		X			X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Auto	N/A	Photo	5	X	X				N/A
Traditional Photo Paper: Roll																		
Epson Stylus Pro 4800	6.50	X				X	1440	Deselect	Wide	15mm	Photo	5	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 4880	6.52		X			X	Level 4: 1440x720 On	Deselect	Wide	15mm	Photo	5	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 4900	6.70			X		X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Auto	15mm	Photo	-5	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 7800	6.50	X				X	1440	Deselect	Wide	15mm	Photo	0	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 7880	6.52		X			X	Level 4: 1440x720 On	Deselect	Wide	15mm	Photo	0	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 7900	6.50			X		X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Wide	15mm	Photo	-5	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 9800	6.50	X				X	1440	Deselect	Wide	15mm	Photo	5	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 9880	6.52		X			X	Level 4: 1440x720 On	Deselect	Wide	15mm	Photo	5	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 9900	6.50			X		X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Wide	15mm	Photo	-5	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A
Epson Stylus Pro 11880	6.51		X			X	Level 4: 1440x720 Super	Deselect	Wide	15mm	Photo	0	X	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A

\* available on the support section of the Epson web site

<sup>1</sup> Paramètres du pilote d'impression pour des impressions de grande qualité / Impostazioni del driver di stampa per ottenere i migliori risultati / Wählen Sie in den Einstellungen des Druckertreibers die beste Druckqualität / Instellingen in printerstuurprogramma voor de hoogste afdrukkwaliteit / Configuración del driver de la impresora para unos resultados de calidad óptima / Definições do controlador de impressão para resultados da mais alta qualidade

<sup>2</sup> Please check your on-line printer manual / Veuillez consulter le guide d'utilisation en ligne de votre imprimante / Consultare la Guida in linea della stampante / Überprüfen Sie Ihr Online-Druckerhandbuch / Raadpleeg de online handleiding van uw printer / Por favor, consulta el manual on line de la impresora / Verifique o seu manual do utilizador online

<sup>3</sup> Setting available on the control panel in the menu "printer setup" / Paramètre disponible sur le panneau de contrôle de l'imprimante dans le menu "configuration impr." / L'impostazione dei margini è disponibile sul pannello di controllo nel menu "impostazioni stampante" / Diese Einstellung können Sie über das Bedienfeld im Menü "Druckereinstellungen" vornehmen / Instelling beschikbaar op het scherm in menu/printerinstelling / Ajustes disponibles en el menú "ajustes de impresora" del panel de control / Definições disponíveis no painel de controlo no menu "printer setup"

**EN**

Load Epson Traditional Photo Paper into the printer  
- Please see table 1.

#### Printing on Epson Traditional Photo Paper

- Do not operate in humid conditions (above or close to 65% relative humidity) as this could cause a paper jam, head rubbing or print head scratches.
  - Use gloves when handling this paper to avoid fingers marks.
  - Handle this paper with care to avoid scratches or bend marks.
  - You can find the ICC profiles on the support section of the Epson web site.
- For best results we recommend that you create your own profile.

#### Storing and displaying your prints

- Use an aqueous-based spray coating to protect the surface of your prints.
- ! **Caution:** For Epson Stylus Pro 11880 users  
Remove the roll receiver of the auto take up reel unit to avoid the paper rubbing against this unit.
- ! **Caution:** For Epson Stylus Pro 4800 and 4880 users  
If you notice a band approximately 15cm from the leading edge of the sheet, in a solid printed area, you may be able to improve the output by creating a custom paper within the LFP remote panel in the Media Adjustment section. Select "Premium Glossy Photo Paper 250" as the paper setting and "No roller-roll normal" as the Eject roller type.
- ! **Caution:** For Epson Stylus Pro 3800 users  
To avoid the risk of head rubbing, ensure that you raise the output tray to the highest position by lifting the tray towards you.

**FR**

Chargez le Epson Traditional Photo Paper dans l'imprimante  
- Veuillez consulter le tableau 1.

#### Impression sur le Epson Traditional Photo Paper

- N'effectuez pas d'impression dans des conditions d'humidité élevée (65 % ou plus d'humidité relative) ; vous risquez de provoquer un bourrage papier, des frottements ou des rayures au niveau de la tête d'impression.
  - Utilisez des gants pour manipuler ce papier, afin d'éviter les traces de doigts.
  - Manipulez-le avec précaution afin d'éviter les rayures ou les marques de pliure.
  - Vous trouverez les profils ICC dans la section support du site Web Epson.
- Pour de meilleurs résultats, nous vous recommandons de créer votre propre profil.

#### Conservation et présentation de vos impressions

- Utilisez un revêtement en spray aqueux pour protéger la surface de vos impressions.
- ! **Attention:** Pour les utilisateurs de l'Epson Stylus Pro 11880  
Enlever le tube en carton de l'enrouleur automatique pour éviter que le papier ne frotte contre celui-ci.
- ! **Attention:** Pour les utilisateurs de l'Epson Stylus Pro 4800 et 4880  
Si vous remarquez une bande à environ 15 cm du premier bord de la feuille, sur une zone imprimée unie, vous pouvez peut-être améliorer le résultat en créant un papier personnalisé dans la section d'ajustement du support de l'utilitaire LFP Remote Panel. Sélectionnez "Premium Glossy Photo Paper 250" comme type de papier et "Pas de rouleau - rouleau normal" comme type de rouleau de sortie.
- ! **Attention:** Pour les utilisateurs de l'Epson Stylus Pro 3800  
Afin d'éviter tout risque de frottement de la tête d'impression, veuillez à relever le bac de sortie au maximum en le tirant vers vous.

**IT**

Caricare nella stampante la carta Epson Traditional Photo Paper  
- Vedere la tabella 1.

#### Stampa su carta Epson Traditional Photo Paper

- Non utilizzare in condizioni ambientali di umidità relativa vicina o superiore al 65% per evitare inceppamenti della carta, sfregamento o graffi provocati dalle testine di stampa.
- Epson consiglia di utilizzare guanti per non rovinare la carta con impronte digitali.
- Maneggiare questa carta con cura per evitare di graffiarla o piegarla.
- I profili ICC sono disponibili nella sezione Supporto del sito Internet di Epson. Per i migliori risultati si consiglia di creare un profilo personalizzato.

#### Conservazione ed esposizione delle stampe

- Per proteggere la superficie delle stampe spruzzarle con un prodotto apposito a base d'acqua
- ! **Attenzione:** Per gli utilizzatori di Epson Stylus Pro 11880  
Rimuovere il rullo di cartone del riavvolgitore automatico per evitare che la carta si rovini sfregandovi contro.
- ! **Attenzione:** Per gli utenti della stampante Epson Stylus Pro 4800 e Stylus Pro 4880  
Se nelle aree stampate in tinta unita si nota una striscia di circa 15 cm dal margine superiore del foglio, per migliorare la qualità di stampa creare un formato carta personalizzato dal pannello remoto LFP nella sezione di regolazione dei supporti. Come impostazione del tipo di supporto scegliere la "Premium Glossy Photo Paper 250" e come tipo di rullo di espulsione scegliere l'opzione relativa a "nessun rullo o rullo normale".
- ! **Attenzione:** Per gli utenti della stampante Epson Stylus Pro 3800  
Per evitare il rischio di sfregamento con la testina di stampa, accertarsi di sollevare il vassoio di uscita fino alla posizione più elevata, alzandolo verso di sé.

**DE**

Legen Sie Epson Traditional Photo Paper in den Drucker ein.  
- siehe Tabelle 1.

#### Gedruckt auf Epson Traditional Photo Paper

- Arbeiten Sie nicht unter feuchten Bedingungen (über oder nahe bei 65% rel. Feuchte), da dies zu Papierstaus, zu Reibungen und zum Verkratzen der Druckköpfe führen kann.
  - Verwenden Sie beim Umgang mit dem Papier Handschuhe, um Fingerabdrücke zu vermeiden.
  - Gehen Sie sorgsam mit dem Papier um, um Kratzer und Knicke zu vermeiden.
  - Die ICC-Profilen finden Sie im Abschnitt "Support" auf der Epson Website.
- Die besten Ergebnisse erzielen Sie, wenn Sie Ihr eigenes Profil erstellen.

#### Lagerung und Ausstellung der Ausdrücke

- Zum Oberflächenschutz Ihrer Ausdrücke sollten Sie eine Sprühbeschichtung auf Wasserbasis verwenden.
- ! **Achtung:** Für Benutzer des Epson Stylus Pro 11880  
Bitte entfernen Sie den Auffangskorb von der automatischen Aufrollereinheit, um Reibungen mit dem Papier zu vermeiden.
- ! **Achtung:** Für Benutzer des Epson Stylus Pro 4800-Reihe  
Wenn Sie in einem flächigen Druckbereich ca. 15 cm von der Führungskante einen Streifen bemerken, können Sie das Ergebnis verbessern, indem Sie ein benutzerdefiniertes Papier im Medieneinstellungsbereich des LFP Remote Panel erstellen. Wählen Sie "Premium Glossy Photo Paper 250" als Einstellung für den Medientyp und "Keine Rolle, normale Rolle" als Einstellung für die Druckrolle.
- ! **Achtung:** Für Benutzer des Epson Stylus Pro 3800  
Sie vermeiden die direkte Berührung zwischen dem Druckkopf und dem Druckmedium, indem Sie die ausziehbare Papierablage leicht anheben und komplett herausziehen.

**ES**

Carga el papel Epson Traditional Photo Paper en la impresora  
- Consulta la tabla 1.

#### Impresión sobre Epson Traditional Photo Paper

- No utilices este papel en entornos húmedos (con una humedad relativa superior o cercana al 65%) ya que podrían producirse atascos de papel, rozos o arañazos del cabezal de impresión.
- Al manejar este papel, utiliza guantes para evitar mancharlo con los dedos.
- Utiliza este papel con cuidado para evitar que se produzcan arañazos o marcas de dobleces.
- Puedes consultar los perfiles ICC en la sección de asistencia de la página Web de Epson. Para conseguir resultados óptimos, te recomendamos que crees personalmente un perfil.

#### Almacenamiento y exposición de las impresiones

- Para proteger la superficie de las impresiones, utiliza un spray de recubrimiento a base de agua.
- ! **Precaución:** Para los usuarios de la Epson Stylus Pro 11880  
Quite el eje del enrollador automático para evitar que el papel roce contra esta unidad.
- ! **Precaución:** Para usuarios de la impresora Epson Stylus Pro 4800 y Stylus Pro 4880  
Si detectas una banda a una distancia de aproximadamente 15 cm del borde delantero del papel, en una área impresa de manera sólida, puedes mejorar los resultados creando un papel personalizado con el panel remoto de LFP en la sección de ajuste del soporte. Selecciona "Premium Glossy Photo Paper 250" como ajuste del papel y "No roller-roll normal" como tipo de expulsión de rollo.
- ! **Precaución:** Para usuarios de la impresora Epson Stylus Pro 3800  
Para evitar los rozos del cabezal, asegúrese de subir la bandeja de salida hasta la posición más alta levantando la bandeja hacia usted.

**NL**

Laad Epson Traditional Photo Paper in de printer  
- Raadpleeg Tabel 1.

#### Afdrukken op Epson Traditional Photo Paper

- Niet gebruiken in vochtige omgevingen (met een relatieve vochtigheid van ongeveer 60% of hoger). Dit kan leiden tot papierstoringen, wrijvings schade of krassen door de printkop.
  - Draag handschoenen om vingerafdrukken op het papier te vermijden.
  - Behandel dit papier met zorg om krassen en buigmarkeringen te vermijden.
  - De ICC-profielen vindt u op het Support-gedeelte van de Epson-website.
- Voor de beste resultaten raden wij u aan uw eigen profiel te creëren.

#### Uw afdrukken bewaren en tentoonstellen

- Breng met een watergebaseerde spray een deklaag aan om het oppervlak van uw afdrukken te beschermen.
- ! **Let op:** Voor Epson Stylus Pro 11880-gebruikers  
Verwijder de rollopangeenheid van de automatische opwikkelspoel om wrijving van het papier tegen deze eenheid te voorkomen.
- ! **Let op:** Voor gebruikers van de Epson Stylus Pro 4800 en 4880  
Als op ongeveer 15 cm van de voorlooptand van het papier een strook zichtbaar is, in een effen bedrukt gebied, kunt u de afdruk verbeteren door een aangepast papierformaat te maken in het gedeelte voor mediaaanpassingen van de Epson LFP Remote Panel-software. Selecteer "Premium Glossy Photo Paper 250" als papierinstelling en "No roller-roll normal" als type Eject Roller.
- ! **Let op:** Voor Epson Stylus Pro 3800-gebruikers  
Om wrijvings schade door de printkop te voorkomen, dient u de uitvoertafel naar de hoogste positie te tillen en naar u toe te trekken.

**PT**

Colocar Epson Traditional Photo Paper na impressora

- Consulte a tabela 1.

#### Impressão em Epson Traditional Photo Paper

- Não utilizar em condições de humidade (acima ou perto de uma humidade relativa de 65%) pois pode provocar encravamento de papel, atrito das cabeças ou riscos nas cabeças de impressão.
  - Utilize luvas ao manusear este papel para evitar deixar marcas de dedos.
  - Manuseie este papel com cuidado para evitar riscos ou vincos.
  - Pode encontrar os perfis ICC na secção de suporte no Web site da Epson.
- Para obter os melhores resultados, recomendamos que crie o seu próprio perfil.

#### Armazenar e mostrar as impressões

- Utilize um revestimento aquoso pulverizado para proteger a superfície das impressões.
- ! **Atenção:** Para utilizadores da Epson Stylus Pro 11880  
Remover o receptor de rolo do enrolador automático para evitar que o papel se danifique ao entrar em contacto com o mesmo.
- ! **Atenção:** Para os utilizadores da Epson Stylus Pro 4800 e 4880  
Se reparar numa faixa com aproximadamente 15cm a partir da extremidade dianteira da folha, numa área de impressão sólida, pode melhorar a impressão criando um papel personalizado com o painel remoto LFP na secção de Ajuste de Suporte. Seleccionar "Premium Glossy Photo Paper 250" como definição de papel e "Sem rolo-rolo normal" como tipo de ejeção de rolo.
- ! **Atenção:** Para os utilizadores da Epson Stylus Pro 3800  
Para evitar o risco de atrito das cabeças, certifique-se de que levanta totalmente o tabuleiro de saída, elevando-o em direcção a si.